UNITED
NATIONS

E

Economic and Social
Council

Distr.
GENERAL

E/CN.4/2000/14/Corr.1
9 March 2000

ENGLISH
Original: SPANISH

COMMISSION ON HUMAN RIGHTS
Fifty-sixth session
Item 5 of the provisional agenda

THE RIGHT OF PEOPLES TO SELF-DETERMINATION AND ITS APPLICATION TO PEOPLES UNDER COLONIAL OR ALIEN DOMINATION OR FOREIGN OCCUPATION

Report on the question of the use of mercenaries as a means of violating human rights and impeding the exercise of the right of peoples to self-determination, submitted by Mr. Enrique Bernales Ballesteros, Special Rapporteur, pursuant to Commission resolution 1999/3

Corrigendum

Paragraph 27, second sentence

For The devices are made with C4 plastic explosive read They are highly destructive plastic explosives

Paragraph 29

Add at the end According to the authorities, they offered Mr. Orfiris Pérez US$ 20,000

Paragraph 30, second sentence

For having increased read the intention being an increase

Paragraph 41

Add at the end According to the authorities, Jazid Iván Fernández knowingly took part in the preparation of explosive devices and that is why there were traces of explosives on his hands

Paragraph 42

Add at the end They even offered agent Frayle up to US$ 30,000 if he would carry out terrorist acts

Paragraph 45

Add at the end Miguel Abraham Herrera Morales was the alias used by Nader Kamal to enter Cuba

Paragraph 51, third sentence

For the explosive used was a plastic type known as C4, a mixture of hexogen and penthrite ... read the explosives used were a plastic type composed of hexogen, penthrite and other explosive mixtures

Paragraph 60

Replace the last sentence by the following

According to the petition by the people of Cuba to the Government of the United States of America, 3,478 persons died in such attacks and 2,099 were disabled

Annex

12 September 1999

The first paragraph should read

Interview with Mr. Abelardo Moreno and Mr. Juan Antonio Fernández, Director and Deputy Director of the Department of Multilateral Affairs of the Ministry of Foreign Affairs, and with Mr. José Peraza Chapeaux, Legal Director of the Ministry of Foreign Affairs

14 September 1999

For General Alvaro López Miera, Deputy Minister and Chief of Staff of the Revolutionary Armed Forces read Major General Alvaro López Miera, First Deputy Minister of the Ministry of the Revolutionary Armed Forces and Chief of General Staff

17 September 1999

For Dr. José Peraza Chapeau read Dr. José Peraza Chapeaux